



Consejo Económico y Social

Provisional

17 de enero de 2001

Español

Original: inglés

Período de sesiones de organización de 2000

Acta resumida provisional de la quinta sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el jueves 9 de marzo de 2000 a las 15.30 horas

Presidente: Sr. Wibisono..... (Indonesia)

Sumario

La situación en Mozambique

Las correcciones a la presente acta deberán redactarse en uno de los idiomas de trabajo y presentarse en forma de memorando. Además, deberán incorporarse en un ejemplar del acta. Las correcciones deberán enviarse, *dentro del plazo de una semana a contar de la fecha del presente documento*, a la Jefa de la Sección de Edición de Documentos Oficiales, oficina DC2-750, 2 United Nations Plaza.

Se declara abierta la sesión a las 15.40 horas.

La situación en Mozambique

1. **El Sr. dos Santos** (Mozambique) dice que las lluvias torrenciales, seguidas del ciclón Eline, han provocado las peores inundaciones que haya conocido Mozambique en los 50 últimos años. Las cifras preliminares arrojan un saldo aproximado de 900 muertos, 900.000 personas necesitadas de socorro de emergencia y 2 millones de personas sin hogar, alimentos, agua potable ni atención sanitaria. El Gobierno de Mozambique ha tomado medidas para afrontar la situación mediante una campaña de ámbito nacional destinada a recabar donaciones en efectivo y en especie. También ha enviado ministros de alto nivel a las zonas afectadas para evaluar el alcance de los daños y supervisar las operaciones de socorro.

2. Con la generosa ayuda de los países vecinos, el Gobierno de Mozambique ha llevado a cabo las primeras operaciones de socorro con el fin de salvar vidas y aliviar el sufrimiento de los damnificados. El 10 de febrero de 2000 lanzó el primer llamamiento de asistencia humanitaria de emergencia por una suma de 2,7 millones de dólares para mitigar los efectos de las inundaciones, sobre la base de una estimación inicial de 150.000 personas afectadas. El 23 de febrero, inmediatamente después del paso del ciclón Eline, lanzó un segundo llamamiento por una suma de 65 millones de dólares, sobre la base de una estimación inicial de 300.000 afectados. El 3 de marzo se celebró en Pretoria una reunión ministerial de los cuatro países más afectados del África meridional: Botswana, Mozambique, Sudáfrica y Zimbabwe. En la reunión, esos países se comprometieron a seguir coordinando sus esfuerzos para hacer frente a los desastres naturales y decidieron elaborar un plan de acción regional, además de recomendar el establecimiento de una dependencia de gestión de los desastres en el seno de la Comunidad del África Meridional para el Desarrollo.

3. El desastre ha tenido una incidencia adversa en la situación económica, social y humanitaria de Mozambique. Mucha gente se ha visto expuesta a enfermedades transmitidas por el agua, en particular el cólera y la malaria, situación que requiere una respuesta urgente. La catástrofe está socavando los notables progresos socioeconómicos alcanzados en los cinco últimos años y acarreará problemas de seguridad alimentaria y pérdida de ingresos. También es motivo de preocupación el

peligro que entrañan las minas terrestres, ya que las aguas han dragado y desplazado los campos de minas. Por consiguiente, será necesario redoblar los esfuerzos en este sentido para garantizar el reasentamiento seguro de las personas desplazadas. El Gobierno de Mozambique colabora actualmente con el Servicio de las Naciones Unidas de Actividades relativas a las Minas para resolver el problema.

4. El Gobierno de Mozambique está agradecido a la comunidad internacional por la generosa asistencia prestada para paliar la catástrofe. Sin embargo, a fin de garantizar una recuperación estable y la normalización, la asistencia humanitaria debe complementarse con actividades y programas de rehabilitación y reconstrucción a mediano y corto plazo. Los programas de socorro de emergencia que se llevan a cabo en Mozambique se basan en una coordinación entre el Gobierno, la comunidad de donantes, las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales. Esa coordinación ha dado por resultado la elaboración de una estrategia general que comprende operaciones de rescate de emergencia y la determinación de las necesidades básicas; la estabilización de las condiciones de la población rescatada; el reasentamiento de la población desplazada y la rehabilitación urgente de la infraestructura básica, así como la recuperación y la reconstrucción a largo plazo. Se ha constituido un equipo técnico conjunto para preparar un informe que se presentará a la Conferencia Internacional de Donantes con el fin de ayudar a Mozambique en su labor de rehabilitación y reconstrucción.

5. El sistema de las Naciones Unidas debe seguir asumiendo una función de liderazgo en la movilización y la coordinación de la asistencia internacional a Mozambique y el Consejo Económico y Social debe apoyar el proyecto de resolución sobre la asistencia a Mozambique que se someterá en breve al examen de la Asamblea General.

6. **El Sr. Tsui** (Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios) dice que, cinco días después de las primeras lluvias torrenciales, se envió a Mozambique un equipo de coordinación y evaluación. El 23 de febrero de 2000 se hizo un llamamiento de asistencia internacional por un total de 65 millones de dólares, de los cuales 13,6 millones correspondían a las Naciones Unidas. El Secretario General nombró a un enviado especial humanitario para apoyar al Gobierno y al equipo en el país en la coordinación de la asistencia humanitaria internacional en Mozambique. El Enviado Especial

viajó a Mozambique inmediatamente después de una reunión con los donantes celebrada en Ginebra el 29 de febrero, en la que se hicieron promesas de contribuciones por un valor superior a 13 millones de dólares, además de las contribuciones en especie. La Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios envió un segundo equipo a Mozambique el 28 de febrero.

7. El ciclón Eline causó grandes pérdidas humanas y materiales en las provincias de Gaza, Inhambane, Maputo, Manica y Sofala. Alrededor de 250.000 personas desplazadas han sido alojadas en 74 campamentos. En conjunto, 700.000 personas precisan de ayuda alimentaria en los próximos seis meses. Con el apoyo de las Naciones Unidas y la comunidad internacional, el Gobierno de Mozambique ha centrado sus esfuerzos en salvar la vida de las personas aisladas por las inundaciones. El reto inmediato ha consistido en movilizar el transporte aéreo necesario para llevar a cabo la operación de rescate. El Programa Mundial de Alimentos ha asumido la función de liderazgo en la prestación de apoyo logístico al Gobierno.

8. La operación de rescate inmediato está tocando a su fin y los esfuerzos deben concentrarse en satisfacer las necesidades de alimentos, medicamentos, alojamiento y servicios sanitarios de los cientos de miles de personas desplazadas. Los organismos competentes de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales están atendiendo esas necesidades por sectores. Las Naciones Unidas siguen prestando apoyo a las operaciones y facilitando la distribución eficaz de los suministros humanitarios. Existe una necesidad urgente de asistir al Gobierno en sus esfuerzos por impedir que la gente regrese prematuramente a sus hogares, solucionar el problema de las minas desplazadas y procurar que la labor de socorro vaya seguida de un apoyo proporcional en materia de rehabilitación y reconstrucción.

9. El orador celebra la asistencia prestada por los países vecinos de Mozambique, así como por países e individuos de todo el mundo. Los ciudadanos particulares han aportado un total de 108 millones de dólares, en el que no se incluyen las contribuciones en especie ni la asistencia técnica. En colaboración con el Gobierno de Mozambique, las Naciones Unidas están preparando un llamamiento de transición semestral que proporcionará un marco para las operaciones de emergencia en curso y de rehabilitación inmediata, incluida la reconstrucción de las carreteras de acceso y los servicios sociales principales.

10. Las lluvias y las inundaciones también han afectado a varios países del Africa meridional y son preocupantes las condiciones meteorológicas y los niveles de las aguas en Madagascar, Zimbabwe y Sudáfrica. En Zimbabwe, el Gobierno y el sistema de las Naciones Unidas están haciendo un llamamiento por una suma de 21,2 millones de dólares para prestar asistencia a 500.000 personas. En Madagascar, según las primeras informaciones, las inundaciones han afectado a 560.000 personas. La Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios está preparando una donación inicial de 50.000 dólares para contribuir a la labor de coordinación y evaluación; se hará en breve un llamamiento para recabar fondos.

11. **La Sra. Hammam** (Programa Mundial de Alimentos) dice que, puesto que Mozambique es un importante centro regional del Programa Mundial de Alimentos, éste pudo dar una respuesta casi inmediata a la devastación causada por las primeras lluvias torrenciales. La distribución directa de alimentos se inició el 7 de febrero de 2000, antes incluso de que el Gobierno formulara su llamamiento de asistencia. Gaza, Maputo a Inhambane fueron las provincias más castigadas. Las carreteras, las viviendas y los puentes quedaron destruidos y se interrumpió el suministro de electricidad y agua potable. El 17 de febrero, el Programa Mundial de Alimentos liberó fondos para satisfacer las necesidades inmediatas de emergencia y el 24 de febrero, tras el paso del ciclón Eline, formuló un llamamiento internacional por 4 millones de dólares en concepto de alimentos y costos conexos y 2,8 millones en concepto de operaciones aéreas.

12. Por primera vez en la historia del Programa Mundial de Alimentos se hizo uso de equipo logístico, incluidas aeronaves, en las operaciones de búsqueda y salvamento. Esas operaciones aéreas se llevaron a cabo con la cooperación de las fuerzas de defensa nacional de Sudáfrica. El Programa Mundial de Alimentos solicitó una segunda fase de dicha operación durante un período de seis meses a partir de mediados de marzo.

13. Muchos de los trabajos de reconstrucción que se llevan a cabo tienen por objeto facilitar el traslado de asistencia humanitaria y permitir el acceso a la gente necesitada. En este sentido, el Programa Mundial de Alimentos hizo un llamamiento por 4 millones de dólares para reconstruir las carreteras necesarias para el transporte de suministros humanitarios y por otros 3 millones de dólares para proseguir las operaciones aéreas.

14. **El Sr. Alipui** (Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF)) dice que, gracias a la presencia del UNICEF en Mozambique durante más de 20 años, pudo asistir al Gobierno de este país en la rápida evaluación de las necesidades y la planificación de las actividades de socorro. La principal estrategia del Fondo consistió en reforzar la capacidad de coordinación del Gobierno. El UNICEF liberó 400.000 dólares de su Fondo para Programas de Emergencia y destinó más de 400.000 dólares de su programa ordinario en el país para satisfacer las necesidades inmediatas de socorro. La presencia de la Directora Ejecutiva del UNICEF en la región cuando se produjeron las inundaciones ayudó a movilizar a los organismos de las Naciones Unidas. El Gobierno de Mozambique es digno de encomio por la función de liderazgo que cumplió en la labor de socorro.

15. Inmediatamente después de las inundaciones, el UNICEF se concentró en las actividades críticas de salvamento de vidas en los ámbitos de control de las enfermedades, saneamiento, depuración de agua y nutrición. Se han transportado a Maputo por vía aérea unas 40 toneladas de suministros médicos esenciales y se ha transportado en helicóptero a equipos del UNICEF y de funcionarios gubernamentales para que coordinen la distribución de esos suministros y presten apoyo a las autoridades locales y provinciales. Se han enviado a las zonas afectadas cloro y otros materiales de depuración de las aguas, así como generadores para los sistemas de refrigeración, y se está instruyendo a la población en cuestiones de higiene pública. Además, se ha previsto una importante campaña de vacunación contra el sarampión, la meningitis y el tétanos. El UNICEF también colabora con sus asociados para evaluar el problema de las minas terrestres desplazadas.

16. Según las estimaciones del UNICEF, unas 180.000 de las 900.000 víctimas de las inundaciones son niños menores de 5 años, entre los que se encuentran hasta 1.000 niños sin acompañantes. El UNICEF está haciendo lo posible por asegurar que estos niños estén atendidos y que se los reúna con sus familias. Son motivo de especial preocupación la creciente incidencia de la malaria y la diarrea, la escasez de alimentos de primera necesidad y la difícil situación de los miles de niños abandonados.

17. El UNICEF hizo un llamamiento por 2.300.866 dólares y al 29 de febrero había recibido 1.561.517 dólares, quedando aún por obtener 739.349 dólares. Se

necesitan con apremio nuevos recursos, tanto a corto plazo para atender las necesidades de las personas alojadas en campamentos como a largo plazo para reconstruir la infraestructura y preparar el regreso de las personas desplazadas a sus hogares.

18. **El Sr. Janneh** (Programa de las Naciones para el Desarrollo (PNUD)) dice que el Programa colabora estrechamente con otros organismos de las Naciones Unidas y el Instituto Nacional de Gestión de Desastres de Mozambique para prestar asistencia a las comunidades afectadas por las inundaciones recientes. Ha asignado 100.000 dólares en concepto de fondos para emergencias con el fin de establecer un centro de coordinación, que está supervisando la ejecución de las actividades de socorro y dando cuenta de las contribuciones. Además, se ha enviado un equipo especial de emergencias a Mozambique para reforzar la capacidad de la oficina del PNUD en el país.

19. El Programa está apoyando la labor de movilización de recursos del Gobierno de Mozambique. Algunos asociados ya han canalizado sus contribuciones a través del PNUD, como el Gobierno de Italia, que ha aportado 2,5 millones de dólares. El PNUD espera con interés la celebración de la próxima conferencia internacional de donantes, a la que deberán suceder nuevas consultas sobre las perspectivas de desarrollo a largo plazo.

20. En relación con la contribución de Italia, 1,8 millones de dólares se destinarán a la integración de grupos desfavorecidos en el proceso de desarrollo, en particular mujeres, niños, jóvenes, ancianos y discapacitados, proporcionándoles actividades remunerativas, y 500.000 dólares a la compra de semillas para los agricultores de las provincias centrales y meridionales inundadas. El PNUD también prestará asistencia para la reconstrucción de infraestructura económica a pequeña escala y pondrá en marcha campañas de sensibilización pública sobre el peligro que entrañan las minas terrestres desplazadas.

21. **El Sr. Monteiro** (Portugal), hablando en nombre de la Unión Europea, dice que la tragedia que ha asolado a Mozambique supondrá un grave freno a los notables progresos realizados por el país, que lo habían convertido en un modelo para el continente africano. La Unión Europea está dispuesta a apoyar los esfuerzos de Mozambique para hacer frente a las consecuencias humanas y económicas del desastre. En 2000, la Unión

Europea aumentará a 150 millones de euros su asistencia para el desarrollo de Mozambique.

22. La eficaz coordinación entre las autoridades de Mozambique y los donantes será necesaria durante la actual fase de socorro de emergencia y en lo sucesivo, con objeto de garantizar una transición sin tropiezos a la fase de rehabilitación y reconstrucción. La Unión Europea toma nota con agrado de que, con la llegada de los equipos de evaluación y coordinación de situaciones de desastre de las Naciones Unidas, los organismos de las Naciones Unidas ya han establecido los mecanismos de coordinación necesarios. La presencia del Enviado Especial Humanitario del Secretario General ha contribuido a afianzar la eficacia de esos mecanismos.

23. **El Sr. Osio** (Observador de Nigeria), hablando en nombre del Grupo de los 77 y China, encomia la respuesta de los donantes, en particular de la Unión Europea, y de los organismos de las Naciones Unidas ante el desastre en Mozambique y expresa su esperanza de que la comunidad internacional preste atención al llamamiento del representante de Mozambique. Toma nota con satisfacción de que la Asamblea General tendrá ante sí en su próximo período de sesiones un proyecto de resolución sobre la asistencia a Mozambique y de que el Consejo Económico y Social examinará la cuestión en su período de sesiones sustantivo de 2000. Es alentador observar que, por primera vez, la Asamblea, el Consejo Económico y Social y el Consejo de Seguridad se han unido en su respuesta a un desastre natural.

24. **El Sr. Fonseca** (Brasil) dice que los brasileños profesan un profundo sentimiento de solidaridad con el pueblo de Mozambique, con quien comparten un idioma, una historia y un patrimonio cultural comunes. Como contribución inmediata a la labor de socorro de emergencia, el Gobierno del Brasil ha organizado un flete aéreo de 10 toneladas de suministros médicos. El Brasil es uno de los patrocinadores del proyecto de resolución sobre la asistencia a Mozambique que se someterá en breve al examen de la Asamblea General.

25. Se necesitará una asistencia internacional sustancial y sostenida para que Mozambique pueda hacer frente a las repercusiones humanas y materiales de las inundaciones a corto y largo plazo y es fundamental que se aporten los recursos suficientes, bien por medios bilaterales o a través de la Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios y de las organizaciones

humanitarias internacionales. El Consejo debe cumplir una función de especial importancia para mejorar la coordinación interinstitucional y respaldar las iniciativas que emprendan los organismos competentes de las Naciones Unidas. La delegación del Brasil espera que se organicen más sesiones de información y se preparen informes sobre la asistencia de la comunidad internacional a Mozambique.

26. **El Sr. Francese** (Italia) dice que su delegación hace suya la declaración formulada por Portugal en nombre de la Unión Europea. El Gobierno de Italia ha respondido con celeridad a los llamamientos hechos por las Naciones Unidas y el Gobierno de Mozambique a raíz de las recientes inundaciones, organizando dos vuelos para transportar suministros de socorro y material médico de emergencia contra el cólera por conducto de la Organización Mundial de la Salud. Ha preparado un conjunto de medidas de asistencia por un valor aproximado de 5 millones de dólares. La mitad de esa suma se ha entregado al PNUD para financiar un programa de socorro de 12 meses y actividades de desarrollo en los sectores sanitarios, sociales y agrícolas. La otra mitad se desembolsará bilateralmente en apoyo de las primeras iniciativas de reconstrucción. Esas contribuciones de emergencia se suman a los programas de desarrollo ya previstos para 2000 en el marco de la cooperación a largo plazo de Italia con Mozambique.

27. Italia aporta el 12% del socorro de emergencia que está brindando la Oficina de Ayuda Humanitaria de la Comunidad Europea. También contribuye a los programas de cooperación para el desarrollo de la Unión Europea en Mozambique. Puesto que el socorro, la rehabilitación, la reconstrucción y el desarrollo generalmente se superponen, es preciso adoptar un enfoque integral para hacer frente a los desastres naturales y las situaciones complejas de emergencia. Italia ha pedido que se convoque una conferencia internacional, organizada por el PNUD, para ayudar al Gobierno de Mozambique en su labor de rehabilitación y reconstrucción.

28. **El Sr. Mutaboba** (Rwanda) dice que su delegación comparte las opiniones formuladas por el representante de Nigeria en nombre del Grupo de los 77 y China. No se deben escatimar esfuerzos para mitigar el sufrimiento del pueblo de Mozambique en estos momentos difíciles.

29. **El Sr. Vermeulen** (Observador de Sudáfrica) dice que la coordinación de las actividades de socorro se debe planificar con antelación a los desastres y en consulta con los gobiernos afectados. La comunidad de donantes no debe aportar ayuda a los países afectados sin notificárselo previamente a sus gobiernos y no debe hacer distinciones entre la ayuda humanitaria y el socorro en casos de desastre, por una parte, y la asistencia para la reconstrucción y el desarrollo, por otra. Sudáfrica acoge con satisfacción la propuesta de celebrar una conferencia internacional de donantes para Mozambique y espera que la respuesta de la comunidad internacional sea generosa.

30. **La Sra. Chassoul** (Costa Rica) dice que el Gobierno y el pueblo de Costa Rica están profundamente conmovidos por la tragedia que se ha abatido sobre el pueblo de Mozambique. Su país sabe por experiencia propia que la cooperación internacional es indispensable para reducir los efectos de estas catástrofes en los países en desarrollo. Si bien es necesaria una asistencia inmediata para evitar una mayor pérdida de vidas y destrucción, también se requiere de cooperación al término de la crisis para reconstruir la economía nacional, restablecer la infraestructura y, lo que es más importante, reiniciar el camino de la vida. En consecuencia, Costa Rica apoya el llamamiento dirigido a los donantes internacionales para asistir al pueblo de Mozambique.

31. **La Sra. Belinga-Eboutou** (Camerún) dice que la catástrofe ha golpeado a un país menos adelantado que apenas se estaba recuperando de una guerra civil larga y penosa. Mozambique se enfrenta a la ardua tarea que supone la reconstrucción del país y la eliminación segura de las minas terrestres desplazadas por las inundaciones. Por consiguiente, la respuesta al llamamiento del Gobierno de Mozambique es muy gratificante y muestra la solidaridad de la comunidad internacional con el pueblo de Mozambique en estos momentos trágicos. En el programa del próximo período de sesiones del Consejo deberá incluirse un tema sobre la coordinación de la asistencia a Mozambique.

32. **La Sra. Ashipala-Musavyi** (Observadora de Namibia) dice que la ayuda a largo plazo es fundamental para la recuperación de Mozambique. La delegación de Namibia espera con interés la aprobación por la Asamblea General de un proyecto de resolución sobre la asistencia a Mozambique. Habida cuenta de la magnitud de la tragedia, en el proyecto de resolución se

deberá incluir un llamamiento en favor de la cancelación de la deuda de Mozambique.

33. **El Sr. Kääriäinen** (Observador de Finlandia), actualizando el informe sobre contribuciones preparado por la Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios, dice que Finlandia ha aportado una contribución adicional de 1,15 millones de dólares, que se desembolsó a través del Programa Mundial de Alimentos.

34. **El Sr. Da Gama** (Guinea-Bissau) dice que su país comparte estrechos vínculos históricos y culturales con Mozambique y hará todo lo posible por ayudarlo a superar las secuelas de una tragedia sin precedentes. La comunidad internacional debe redoblar sus esfuerzos para brindar al país socorro de emergencia, en particular asistencia para la remoción de las minas terrestres desplazadas por las inundaciones.

35. **La Sra. Aftab** (Pakistán) dice que su delegación apoya plenamente la declaración formulada por el representante de Nigeria en nombre del Grupo de los 77 y China y desea manifestar sus más sentidas condolencias al Gobierno y el pueblo de Mozambique. El Pakistán apoya la labor de asistencia que se presta actualmente a Mozambique con el fin de superar los efectos de la tragedia.

36. **El Sr. Manongi** (Observador de la República Unida de Tanzania) acoge favorablemente los esfuerzos que se están desplegando para ayudar al pueblo de Mozambique a afrontar la catástrofe. Apoya la propuesta formulada por el representante de Namibia de incluir en el proyecto de resolución sobre la asistencia a Mozambique un llamamiento especial dirigido a los Estados Miembros interesados para que condonen la deuda de Mozambique.

37. **El Sr. Leao Monteiro** (Observador de Cabo Verde) dice que la reunión de información organizada por el Gobierno de Mozambique y los programas y organismos de las Naciones Unidas ha sido de gran utilidad. La comunidad internacional está prestando una asistencia efectiva al Gobierno de Mozambique para satisfacer las necesidades más acuciantes de su pueblo. El principal desafío consistirá en sostener ese esfuerzo de socorro inmediato y transformarlo en ayuda a largo plazo. La situación en Mozambique ofrece una oportunidad para mejorar el modelo de asistencia en casos de desastre. La delegación de Cabo Verde apoya la propuesta formulada por el representante de Namibia de incluir la cuestión de la condonación de la deuda en el

proyecto de resolución que se someterá al examen de la Asamblea General.

38. **El Sr. Mérouane** (Argelia) encomia los esfuerzos de la comunidad internacional y la asistencia que han prestado ya numerosos países. La delegación de Argelia apoya la propuesta de Namibia referente a la condonación de la deuda.

39. **El Sr. Robertson** (Nueva Zelanda) dice que la asistencia a largo plazo a Mozambique será de gran importancia. Nueva Zelanda aportará 200.000 dólares por conducto del UNICEF para la sustitución de material y equipo educativo y otros 100.000 dólares para la remoción de minas. Nueva Zelanda reconoce la importancia que reviste la cancelación de la deuda para los países que se encuentran en la situación de Mozambique y contribuirá con 6 millones de dólares al Fondo Fiduciario para los países pobres muy endeudados.

40. **El Sr. Pal** (India) felicita al Gobierno de Mozambique por la eficacia de que ha dado muestra en la solución de los problemas de socorro y rehabilitación. La India ha aportado medicamentos y celebrará consultas con el Gobierno de Mozambique para estudiar otras posibles medidas de asistencia.

41. **El Sr. Al-Dosari** (Bahrein) da las gracias al Presidente por haber convocado la reunión para promover la coordinación de la asistencia humanitaria a Mozambique y confía en que contribuya a que los Estados Miembros redoblen sus esfuerzos para aliviar el sufrimiento del pueblo de Mozambique. Conjuntamente con los programas y los organismos especializados de las Naciones Unidas, el Consejo debe examinar los medios de mitigar los efectos de los desastres naturales y evitar muertes y daños materiales innecesarios.

42. **La Sra. McAskie** (Coordinadora interina del Socorro de Emergencia) dice que la respuesta de la comunidad internacional a la difícil situación que atraviesa Mozambique ha sido muy alentadora. Celebra que se hayan superado las cifras que figuran en el informe sobre las contribuciones y que muchos donantes no tradicionales hayan hecho aportaciones.

43. Pese a una segunda oleada de desastres, la situación parece estar estabilizándose. El sistema de las Naciones Unidas está listo para asistir de cualquier forma posible a Mozambique en su labor de reconstrucción. La Oficina de Coordinación de Asuntos Humanitarios seguirá preparando informes y está dispuesta a instruir a los gobiernos interesados por medios oficiales u

oficiosos. Es especialmente lamentable que la catástrofe se haya abatido sobre Mozambique en el momento mismo en que ese país comenzaba a recuperarse de largos años de conflicto.

44. Muchas delegaciones han hecho alusión a la importancia de prevenir los desastres. Se debe hacer una distinción entre los desastres naturales, imposibles de prevenir, y sus efectos, que pueden mitigarse por medio de la creación de capacidad, la formación, las obras de ingeniería y muchas otras medidas preventivas que se describen en la nueva estrategia internacional para la reducción de los desastres naturales, elaborada en el marco del Decenio Internacional para la Reducción de los Desastres Naturales.

45. **El Presidente** lee una declaración en la que, en nombre del Consejo, expresa sus más sentidas condolencias al Gobierno y el pueblo de Mozambique por la muerte y la destrucción causadas por las inundaciones, encomia sus incansables esfuerzos por hacer frente a la devastación y respalda su llamamiento de asistencia. Manifiesta asimismo su reconocimiento a la comunidad internacional por el apoyo prestado a Mozambique y pide a todos los gobiernos que intensifiquen su asistencia al Gobierno de ese país. Encomia también los esfuerzos de los órganos y organismos de las Naciones Unidas, otras organizaciones internacionales y regionales y el sector privado, y les insta a que aceleren y coordinen sus gestiones para garantizar la continuidad del socorro y la asistencia. El Consejo tratará la cuestión de la coordinación de la asistencia humanitaria y de socorro en casos de desastre de las Naciones Unidas a Mozambique en la serie de sesiones sobre asuntos humanitarios de su período de sesiones sustantivo de 2000.

46. Entiende el Presidente que el Consejo está de acuerdo en que su declaración se remita al Gobierno de Mozambique y, por su conducto, al pueblo de Mozambique.

47. *Así queda acordado.*

Se levanta la sesión a las 17.45 horas.